



WESTERN CENTER **ON LAW & POVERTY**

Makatanggap ng refund para sa mga bayarin mula sa Sentro ng Medikal ng Santa Clara Valley (Santa Clara Valley Medical Center) KUMILOS NGAYON!



Noong Hunyo 2023, ang Kanlurang Sentro sa Batas at Kahirapan at Sentro ng Batas ng Mamimili (Western Center on Law and Poverty and Consumer Law Center, Inc.) ay nakipag-ayos sa isang kaso laban sa County ng Santa Clara. Kinailangan ng demanda na suriin ng County ang mga bayarin na ipinadala sa koleksyon sa pagitan ng **Oktubre 28, 2018, at Disyembre 31, 2021.**

- ✓ **Suriin ang petsa ng liham mula sa Sistema ng Kalusugan ng County ng Santa Clara (County of Santa Clara Health System) tungkol sa iyong bayarin.**
- ✓ **Kumpletuhin ang aplikasyon sa loob ng 65 araw mula sa petsa ng pagpapadala ng liham.**
 - Ang aplikasyon ay nakalakup sa iyong liham o
 - Maaari kang makahanap ng isang online na bersyon sa <https://health.sccgov.org/retro-FA>
 - Ipadala sa koreo sa: 770 S. Bascom Ave., San José, CA 95128 o
 - Mag-email sa: FinancialAssistance@hhs.sccgov.org
- ✓ **Ipasok ang mga dokumento sa pagberipika (kita, pagkakakilanlan, at kung saan ka nakatira) sa loob ng 150 araw pagkatapos ng deadline ng aplikasyon.**
- ✓ **Makatanggap ng desisyon at posibleng refund mula sa County sa loob ng 6 na buwan o mas maaga.**

Upang suriin ang katayuan ng iyong sulat o aplikasyon, tumawag sa Sentro ng Medikal ng Santa Clara Valley (Santa Clara Valley Medical Center) sa (408) 494-7850

Para sa lahat ng iba pang katanungan at libreng legal na tulong, tawagan ang Alyansa sa Kalusugan ng Mamimili (Health Consumer Alliance) sa (888) 804-3536 · healthconsumer.org